

F-139/63  
EGZ. UDOW. Regionalna  
106/63

**K**

ROK ZAŁOŻENIA — 1948

Cena 50 gr. WYD. AB Nr 163 (5888)

NIEDZIELA, 14. VII. 63 r.

PONIEDZIAŁEK, 15. VII. 63 r.

**Kurier**

**szczeeciński**

W Zamku

# Uroczyste otwarcie wystawy z Ystad

Wczoraj w Zamku otwarto wystawę pn. „Sztuka — rzemiosło — przemysł Okręgu Ystad”. Na uroczystości przybyli ze strony szwedzkiej: ambasador Królestwa Szwecji w Warszawie p. Erik KRONWALL, konsul szwedzki w Szczecinie p. Ake ILOEFGREN z małżonką, prezydent Rady Miejskiej w Ystad p. Erik ANDERSON, wiceprezycenci pp. Artur SANDSTROM i Alf WESTERLIND oraz dyrektor muzeów w Ystad p. Nils OLSSON z małżonką.

do wspólnego Polakom i Szwedom pletyzmu dla pamiątek narodowych, który pozwoli znaleźć

niez w darze odlewy starych pieczęci, używanych przez Książąt Pomorskich.

Fot. A. Wituszyński



Po serdecznym powitaniu szwedzkich gości przez przewodniczącego Prezydium MRN w Szczecinie, Henryka ZUKOWSKIEGO, zabrał głos ambasador E. KRONWALL, wyrażając zadowolenie z perspektywy nawiązania wymiany turystycznej między naszymi krajami. Następnie przemówił prezydent Rady Miejskiej Ystad p. Erik ANDERSON w języku polskim, nawiązując

wspólny język turystom w obu krajach oraz zapraszając serdecznie do Ystad. Symbolicznego przejęcia wstąpił dokonał ambasador Królestwa Szwecji w Warszawie p. Erik KRONWALL wspólnie z przewodniczącym Prez. MRN Henrykiem Żukowskim.

Tłumnie na uroczystości otwarcia przybyli zaproszeni goście — zwiedzili ekspozycje, dającą w przejrzystej formie wyzerującą informację o tym, co to jest Ystad — Riwiera Północy i co ma do zaoferowania przyszłym turystom z Polski.

NA ZDJĘCIU: dyrektor WDK St. KRZYWICKI urecza wianek kwiatów p. Erikowi ANDERSON prezydentowi Rady Miejskiej w Ystad. Goście szwedzcy otrzymali równo

## 5,09 w skoku o tycze

LONDYN PAP. Podczas lekkoatletycznych mistrzostw W. Brytanii, Amerykanin John Pennell uzyskał wynik 5,09. Rezultat ten jest o 1 centymetr lepszy od dotychczasowego rekordu świata, należącego do Amerykanina Sternberga.

## Skazanie Pouillona

PARYŻ PAP. Architekt francuski Fernand POUILLON wnieoszony w skandaliczną afekt defraudacji funduszy obrzucenij spółdzielni mieszkaniowej, skazany został na 4 lata więzienia i 30 tys. franków grzywny.

Prezydent miał dziś zginąć

# Udaremniiony zamach na de Gaulle'a

PARYŻ PAP. Sobotnie dzienniki paryskie przyniosły wiadomość o aresztowaniu bandyckiej grupy OAS, która zamierzała dokonać zamachu na de Gaulle'a. Wśród aresztowanych znajdują się dwaj mężczyźni, którzy przybyli drogą lotniczą z Madrytu. Wraz ze współnikami z terenu stolicy Francji zamierzali oni dokonać zamachu na de Gaulle'a w czasie uroczystości z okazji święta 14 Lipca.

Przeciw rasistom z Hollywood

# MARLON BRANDO w jednym szeregu z Murzynami

NOWY JORK PAP. Popularny aktor amerykański Marlon Brando („Młode Lwy”) opowiedział się po stronie przywódców Murzynów afrykańskich, którzy domagają się zniesienia dyskryminacji rasowej w przemyśle filmowym.

PRZEMAWIAJĄC na zebraniu aktorów należących do amerykańskiego Związku Swobód Obywatelskich oświadczył on, iż wytwórcy filmowi nie chcą angażować Murzynów zaslanając się „moralnymi zobowiązaniami wobec bankierów” oraz obawami, iż „rynek zbytu zmniejszy się o około 40 procent”.

Brando powiedział, iż członkowie aktorzy Hollywood powinni odmówić przystąpienia do pracy „dokopi Murzyni nie będą w dostatecznym stopniu reprezentowani” w przemyśle filmowym.

## Harriman i Hailsham odlatują do Moskwy

LONDYN (PAP). Agencja Reutera donosi, że w skład delegacji brytyjskiej, która udaje się na rokowania do Moskwy w sprawie zażegnania prób nuklearnych, dookoptowany został ekspert prawny, doradca Foreign Office, Henry Darwin. Jak oświadczył rzecznik brytyjskiego MSZ, obecność tego eksperta może być pożądana „Jeśli dojdzie do porozumienia w sprawie zredagowania umowy o zakazie prób nuklearnych”.

Główny negocjator brytyjski lord Hailsham odlatuje z Londynu do Moskwy dziś o godz. 19.50 GMT. O godzinie wcześniej wyleci główny negocjator USA, Averell Harriman.

## Rozmowy moskiewskie „nie dotyczą” Francji

PARYŻ PAP. W związku z rozpoczynającymi się jutro trójstronnymi rozmowami w Moskwie, prasa paryska pisze o chęci sabotowania przez rząd francuski wyników tych rozmów. Organ rządzącej partii gauliistowskiej „NATION” stwierdza wyraźnie: „W każdym razie sprawa nie dotyczy Francji, która nie zakończyła jeszcze niezbędnych doswiadczeń”.

## FILM o procesie w Liege

PARYŻ PAP. We Francji ekranizowany będzie słynny proces w Liege. Film otrzyma tytuł „Bulwar wzgórz”.

Jak szeroko informowała swego czasu cała prasa, oskarżona wspomaganą przez lekarza i całą rodzinę z mężem na czele — zglądziła swe dziecko — ofiarę „Thalidomidu”, które urodziło się bez rąk i nóg. Zażywanie tego lekarstwa przez kobiety w ciąży spowodowało narodzić się w krajach zachodnioteuropejskich ponad 3 tysiący niemowląt-kałek.

45 osób przepadło bez wieści

# Liczba śmiertelnych ofiar na „Ciudad de Asuncion” wzrosła do 50

BUENOS AIRES PAP. W Argentynie panuje głęboka żaloba po katastrofie statku pasażerskiego „Ciudad de Asuncion”, która wydarzyła się w odległości około 81 km od stolicy Argentyny.

DOKONUJĄC kolejnego rejsu z Montevideo do Buenos Aires, statek natknął się na korpus zatopionego

statku greckiego. W wyniku zderzenia nastąpiła eksplozja i wybuchł pożar. Na pomoc statkowi popłynęły wszystkie jednostki znajdujące się w okolicy, ale przybyły one na miejsce katastrofy już po zatonięciu „Ciudad de Asuncion”.

Jak wynika z ostatnich doniesień, liczba śmiertelnych ofiar w tej katastrofie doszła do 50, a 45 osób przepadło bez wieści i należy liczyć się, że również poniosło śmierć.

Prasa podkreśla, że tak wielka liczba ofiar spowodowana jest m.in. faktem nadmiernej przeciążenia statku przy równoczesnym braku sprzętu ratunkowego.

## Zakaz sztucznego zapładniania?

RZYM PAP. Deputowany włoskiej chadecji Siefano Riccio złożył w Izbie Deputowanych projekt zakazu sztucznego zapładniania. Na mocy tego projektu kobieta, która zgodzi się na sztuczne zapłodnienie, podlegałaby karze trzech lat więzienia. Taka aresztacja kara spotkałaby jej męża, gdyby sztuczne zapłodnienie nie dokonane zostało za jego zgodą.

Riccio uważa bowiem, że sztuczne zapłodnienie stanowi „groźbę dla męstwa i zdrowego życia rodzinnego” i że „życie nie może być owocem laboratorium biologicznego”.

KTO Z KIM W I LIDZE? — patrz str. 6



JEAN MARAIS — popularny aktor francuski, członek jury III Festiwalu Filmowego — na ulicach Moskwy. (CAF)

## Wystąpienie I. Izydorczyka na procesie Globkego

KORRESPONDENT PAP. K. Guz donosi: W sobotę przed Sądem Najwyższym NRD w procesie przeciwko Globkemu wystąpił przeciwko obserwatorom wiceprezident Izydorczyk.

J. IZYDORCZYK ZAZNAczył m. in. że ustawy i zarządzenia w sprawie polityki narodowościowej wobec Polaków, które oskarżony opracowywał i wprowadzał w życie, nie obejmują od 25 listopada 1939 r. aż do 17 lutego 1945 r., a w szczególności przepisy o „niemieckiej liście narodowej” i „niemieckiej przynależności” — niemieckiej wcielonych terenach wschodnich” stanowiły podstawę polityki germanizacji wobec jednej części, a niewłaściwej eksploatacji i nieludzkiej przesiedławania wobec pozostałej ludności polskiej.

Stwierdzając z zadowoleniem, że władze NRD wypracowały proces przestępcy, zarządził główny ZBoWiD prosić o przyjęcie zgodnie z procedurą sądową NRD jego udziału w tym procesie jako oskarżyciela społecznego.

## INDIA zrywa stosunki z RPA

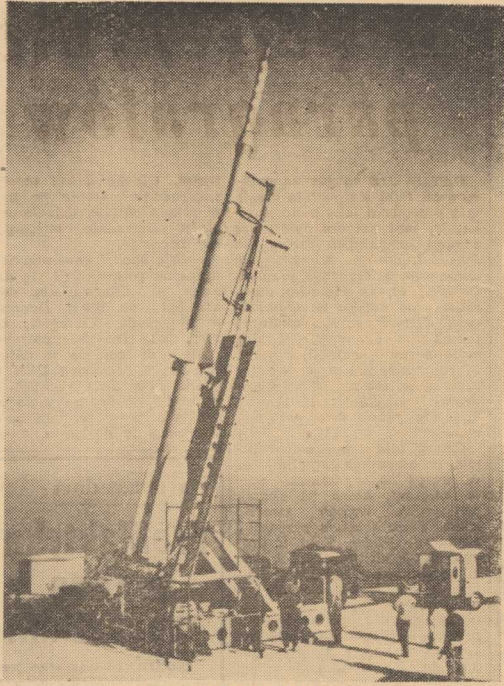
DELHI PAP. Opublikowane tu oświadczenie Ministerstwa Spraw Zagranicznych Indii, które głosi: „Indie zrywa wszelkie kontakty z Republiką Południowo-Afrykańską na znak protestu przeciwko polityce apartheidu, jaką prowadzi rząd południowo-afrykański. Statki i samoloty RPA nie będą miały dostępu do indyjskich portów i lotnisk.”

## Chruszczow gratuluje Leone

MOSKWA PAP. Nikita Chruszczow wystosował depeszę gratulacyjną do Giovanniego Leone w związku z zatwierdzeniem go przez parlament włoski na stanowisko premiera.

Korzystając z okazji — stwierdza m. in. Chruszczow — chce wyrazić nadzieję, że stosunki między Włochami i ZSRR będą się rozwijać w interesach naszych narodów i w interesie pokoju.





BERENIKA

Własna „Force de frappe” — osławiona „sila uderzeniowa” gen de Gaulle’a, zapewniłaby wielkość i potęgę Francji De Gaulle z uporem fanatyka realizuje swoją politykę. V Republika przeprowadza próbną eksplozję nuklearną, nie bierze udziału w konferencjach rozbrojeniowych i krytycznym okiem spogląda na rozpoczynające się jutro rozmowy 3 potęg nuklearnych w Moskwie. Prasa francuska rozprowadza przez rząd, hałaśliwie reklamuje nowe rakiety balistyczne, powstające w pracowniach instytutów wojennych. Na szpaltach gazet, dla podniesienia wojennego ducha narodu francuskiego, ukaże się ostatnio zdjęcie nowej 4-stopniowej rakiety „Berenika” wyprodukowanej na zamówienie marynarki wojennej (na foto).

(CAF)

## Nie pomógł nawet Galland

AKWIZGRAN (ZAP). 194 lotników sportowych biorących udział w tegorocznym locie wokół NRF musieli się zmagać od samego początku, od startu z Brunzwiku, z niesprzyjającymi warunkami atmosferycznymi.

PIERWSZY ETAP LOTU miał prowadzić przez Flensburg na wyspy Morza Północnego Borkum, Norderney i Wangerooge i stąd znów na południe do Akwizgranu, ale samoloty musiały lądować na wyspach celem przeczekaania niepogody. Następnie dla rozpoznania warunków panujących na trasie i utworzenia drogi wystartowali z Borkum „sam” Galland, ongiś bożyszcz Hitlerowskiej Luftwaffe i dowódca myśliwców spod znaku swastyki. Jego optymistyczny raport sprawił, że uczestnicy lotu wystartowali do lotu do Akwizgranu, ale nie zdołali przedostać się przez chmurę deszczową i częściowo powrócili na Borkum lub Norderney, a częściowo lądowali w Holandii. W tej sytuacji lot musiał być znów przerwany, a kierownictwo postanowiło zdać się nie na opinię Gallanda, ale towarzyszącego impre-

zie meteorologa noszącego dziwnym trafem nazwisko Klar, które jednak wbrew przysłowiowemu nomen omen (klar znaczy jasny, pogodny — przyp. ZAP) nie przyniosło lotnikom dobrej pogody.

## Szympanś mistrzem

NOWY JORK. MŁODY żołnierz amerykański Bernard GAGNE podjął się w miasteczku rozrywkowym w Rantoul (stan Illinois — USA) walki na ringu z wążym 150 kg szympansem. Podczas walki szympansonowi niespodziewanie spadł z paszczy kaganiec. Gagne ratował się ucieczką. Sędzia „spotkania” ogłosił uroczyste szympanś zwyciężcą.

## Barka, cement i... dziewczyna

# ZE SZCZECINA do Haarlem

(Korespondencja z podróży po Renie)

MUSZE WAM POWIEDZIEĆ, że tu jest pięknie. Szeroki wartki Ren, słońce, mnóstwo statków, motorówek, barch łowarowych. Nasza barka, motorowa pływ w pełnej gali flagowej, jako, że Ren jest międzynarodową rzeką i tu obowiązuje szyk.

WYRUSZYLIŚMY ZE SZCZECINA przed paroma dniami. 200 Koni Mechanicznych, trzy osoby załogi, reporter i 400

ton cementu przeznaczonego dla holenderskiego przedsiębiorcy w Haarlem. Wszystko jest niezwykle w tej podróży. Kajuta o wymiarach dwa metry na dwa, ale z biblioteczką i... barem, szafą w ścianie, stolikiem z lampką. Te drobniaki napawają uznaniem dla naszych projektantów i producentów barch motorowych. „Nasza” spuszczone na wodę we Wrocławiu. Ochrzczono ją niegustownie: „BM-5036”.

Z dnia na dzień

## Proces nie tylko Globkego

ZACZYNNY PROCES przeciwko najbliższemu współpracownikowi Adenauera — Hansowi Globkemu, trwa.

Sam Globke bezpiecznie urzęduje u boku kanclerza w Bonn. A jednak znaczenie procesu berlińskiego będzie nie tylko symboliczne.

Obecna sprawa grozi więc Bonn poważną kompromitacją międzynarodową. Zbrodnie Globkego, jego udział w przygotowaniu „prawnych” podstaw do eksterminacji Żydów były znane od dawna. Pomimo tego rząd NRF nie tylko nie depuścił do rzeczowego zbadania przedstawianych mu dokumentów, ale iryzował tego człowieka na najbardziej odpowiedzialnym stanowisku w aparacie rządzenia. Nie jest tajemnicą, że jako sekretarz stanu w urzędzie kanclerskim Globke kierował „tajnym gabinetem” sekretarzy i podsekretarzy stanu w ministrowach, którzy nie tylko faktycznie podejmowali decyzje ponad głowami swych chwilowych szefów — ministrów. Jakże można wierzyć w demokrację, w której taką kluczową rolę za kulisami odgrywa zbrodniarz hitlerowski!

Rozumie to dobrze rząd bółski. Dlatego już w ostatnie chwile przezwali milczenie na temat procesu berlińskiego i podjął gorzkie i daremne próby wybielenia swej „szarej eminencji”. (w.b.)

## Ludność Cejlonu

DELIHI. Jak donoszą z Colombo, ludność Cejlonu wynosi około 10 i pół miliona, od roku 1953 liczbą mieszkańców tej wyspy wzrosła o 31,5 proc. W stolicy mieszka 511 tysięcy osób.



— Jak to, już mam odpowiadać?

(„Washington Post”)

pierwszy od wielu lat ubiegłego roczna wymiana handlowa przyniosła nam zysk.

Istnieją perspektywy dalszego rozszerzenia i rozwoju naszego handlu zagranicznego z Holandią, a także innymi krajami tej strefy. Pewną, fragmentaryczną zresztą ilustracją tych możliwości jest nasza wizyta w Haarlem, barka i cement...

Jerzy STĘPOWSKI

## Będą krążyć jeszcze 5 lat

JAK WIADOMO, na początku maja bieżącego roku Amerykanie wyszli w przestrzeń okołoziemską 400 milionów włoskowskich igieł miedzianych, każda o długości 18 mm. Igiełki stopniowo rozspływały się wzdłuż drogi satelity. W ten sposób na wysokości 3400 km powstał wokół Ziemi pas doskonale odbijający ultrakrótkie fale radiowe i radarowe.

Wykorzystując tę właściwość emitowanego pierścienia, między dwoma punktami na terenie USA oddalonymi od siebie o 4300 km nawiązano łączność radiową na falach ultrakrótkich. Niestety, zachodzi obawa, że igły będą ograniczać możliwość obserwacji nieba, będą przeszkadzały w łączności z pojazdami kosmicznymi i mogą zakłócić naturalną równowagę panującą w górnych warstwach atmosfery.

Pod wpływem oburzenia światowej opinii publicznej amerykańskie kierownictwo badań kosmicznych oficjalnie oświadczyło, że podobne próby nie będą już ponawiane w najbliższych latach i że spodziewać się należy, że miedziany pas wokół Ziemi wejdzie w gęstsze warstwy atmosfery i ulegnie spaleniowi za 5 lat. (s.k.)

## Dalekopis przyjaźni

ELEKTROWNIE W ZŁAZNYCH WRÓTACH

Do lipca przyszłego roku zakończone zostaną prace nad szczegółowymi projektami systemu nawigacyjno-energetycznego w Złaznych Wrotach na Dunaju. Prace przy budowie tego systemu podjęte zostaną w połowie przyszłego roku i zatrudnionych będzie przy nich ok. 4000 robotników. Koszty budowy pokryje zgodnie z parafowanymi ośmiatnio porozumieniem Jugosławia i Rumunia. Zakonczenie budowy nastąpi w 1971 r.

UDZIAŁ OBCYCH KAPITAŁÓW

Rząd jugosłowiański wydał ostatnie zarządzenie zezwalające na udział obcych, zagranicznych przedsiębiorstw w pracach przy budowie wielkich inwestycji. Obecnie przedsiębiorstwa mogą wykonywać te prace samodzielnie, bądź też przy współudziale przedsiębiorstw jugosłowiańskich. Jeżeli chodzi o personel, to obywatele obcy mogą zajmować funkcje kierownicze i techniczne — inżynierskie, podczas gdy wszyscy pozostali pracownicy muszą być obywatelami jugosłowiańskimi.

PRODUKCJA STALI

W 1962 r. produkcja stali w Jugosławii osiągnęła 1650 000 ton. Oznacza to wzrost o około 55 tys. ton w porównaniu z rokiem ubiegłym. Warto przypomnieć, że w 1959 r. jugosłowiańska produkcja stali wynosiła zaledwie 223 tys. ton.

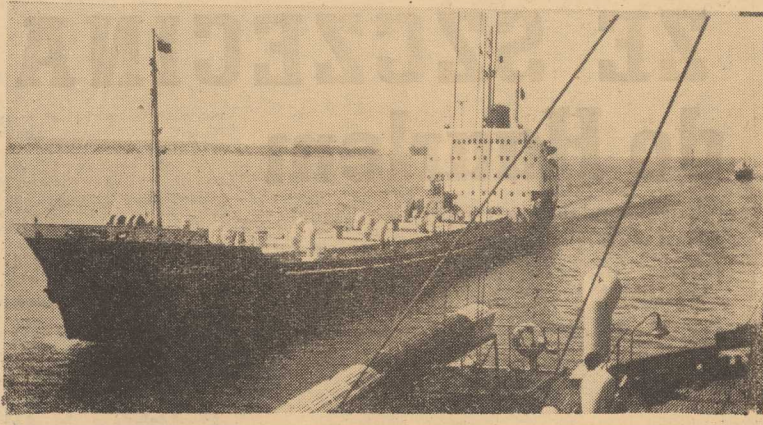
KOOPERACJA Z ZSR

W Belgradzie i Moskwie przebywały ostatnie delegacje fachowców, które prowadziły rozmowy na temat kooperacji przemysłowej między zakładami pracy obu krajów. (CE)

## Zderzenie z wrakiem

HAMBURG (ZAP). W ujściu Łaby zatonał jeden z dwu najnowszych statków pomiarowych zachodnoniemieckiego instytutu hydrograficznego w Hamburgu, „Atair”. Załoga statku składająca się z 10 osób została wyratowana przez przybyły z pomocą kuter ratowniczy „Ruhr-Stahl”. Jak się okazuje, przyczyną katastrofy było najechanie na wrak zatopionego w ubiegłym roku i do lat nie wydobytego przybrzeżnego frachtowca niemieckiego „Ceres”, pomimo iż oznaczony on był zieloną boją.

NA FARWATERZE RUCH...



Kultura na co dzień

# WYKSZTAŁCENIE czy... praktyka?

**CORAZ MNIEJ JEST W POLSCE LUDZI, KTÓRZY NIE DOCENIALIBY ZNACZENIA WYKSZTAŁCENIA. DOWODEM TEGO JEST CIĄG MŁODZIEŻY DO SZKÓŁ ŚREDNICH — OGÓLNOKSZTAŁCĄCYCH I ZAWODOWYCH ORAZ TŁOK NA WYŻSZYCH UCZELNIACH. DOWODEM TEGO SA WRESZCIE TYŚCIE LUDZI ZDOBYWAJĄCYCH WYKSZTAŁCENIE PODSTAWOWE, ŚREDNIE CZY NAWET WYŻSZE NA STUDIACH ZAOCZNYCH LUB WIECZOROWYCH.**

JEDNOCZEŚNIE obok tego pędu do nauki, obok stałego napływu młodego, wykształconego narybku do zakładów pracy, potulony zjawisko „nie docenia”. Pracuje w nich jeszcze tysiące ludzi, którzy nie mają ukończonego wykształcenia — podstawowego. Wiele pisze się i mówi o kłopotach z zatrudnieniem kobiet. Brak pracy dla nich nie wynika jednak z braku pracy w ogóle, lecz z faktu, że większość nie posiada żadnego przygotowania do pracy zawodowej. W najlepszym wy-

padku legitymują się 7 klasami szkoły podstawowej. Trzeba przyznać, że w ostatnim czasie związki zawodowe uczyniły wiele w dziedzinie podniesienia oświaty mas pracujących, organizując w większych zakładach szkoły podstawowe. ZMS rozwinął szeroko Uniwersytety Robotnicze. Mimo tego i mimo Uchwały Rady Ministrów z grudnia 1956 r. zobowiązującej wszystkich pracowników w wieku do 35 lat aby uzupełnili podstawowe wykształcenie — wielu jeszcze bagatelizuje tę sprawę.

— Decydująca jest praktyka — powiedział mi pewien tokarz. Jeżeli człowiek ma „dryg” w rękach, to da sobie radę bez wykształcenia.

Praktyka, doświadczenie. Słowa te słyszy się dość często. Robi się z nich jakiś tytuł, panaceum na brak wykształcenia i teoretycznych wiadomości, na niezamierzone sprawy. Praktyka, doświadczenie, jest niewątpliwie rzeczą pożyteczną, ale nie poparte stałym uzupełnianiem wiadomości i czynią z człowieka automat, może nawet do pewnego czasu doskonały, ale tylko automat. Ustrój socjalistyczny zakłada tworzyć udział robotnika nie tylko w realizacji założeń produkcyjnych, ale i w zarządzaniu zakładem pracy. A warunkiem tego jest wysoka kultura pracy i kultura techniczna pracownika.

Jest rzeczą charakterystyczną, że w ruchu racjonalizatorskim uczestniczą właśnie ludzie, dysponujący nie tylko doświadczeniem, ale również — a właściwie przede wszystkim — gruntowną wiedzą i kulturą techniczną oraz ogólną.

Planowany na najbliższe lata rozwój produkcji ma być zrealizowany drogą wzrostu wydajności pracy. A więc osiągnięcie coraz lepszych efektów przy mniejszym wysiłku i nakładach. Będzie to możliwe tylko przy stałym podwyższaniu kultury technicznej i kultury pracy. Dlatego też cały wysiłek związków zawodowych i dyrekcji musi być skierowany na ten odcinek. Obok wycieczek do teatru czy kina, obok rozwoju ruchu amatorskiego, konieczne jest też uzupełnianie przez robotników wykształcenia. Spraw tych nie można oddzielać od produkcji. Stanowią bowiem nierozdzielny całość.

A. KILNAR

## SPECYFIKA NASZEJ MOWY...

CZY WIECIE, dlaczego źle się dzieje w naszym handlu? Dlatego, że towary są przetworzone artykułami niezbędny i niedotowarowane artykułami chłodnymi. Ale nie narzekajmy.

Handel zajmuje się aktywizacją aparatu żywności zbiorowego na odcinku konsumpcji, ponieważ odcinek ten wykazuje poważne niedobory. W sprawie produkcji jajek podejmuje się śladowe kroki. Dowożenie artykułów powinno być należycie częstotliwe.

Sprawa drobnej wytwórczości w mymaga poświęcenia większego nacisku, gdyż — mimo trudności — na odcinku ilości, jakości i rentowności trzeba przekonać naszych działaczy o konieczności zwiększenia ich aktywności. Gospodarka nie może być prowadzona w sposób ubliżający wszelkim zasadom oszczędności.

Uważam, że ta uwaga powinna zwrócić uwagę, powiedzmy... — w tym miejscu płyta się zaczyna i facet mówi: — szczególną, szczególną, szczególną uwagę...

Mówi kulturowie: — Jeżeli przeanalizujemy ten problem, to niewątpliwie otrzymamy się wów czas przybliżony obraz tragicznej wprost sytuacji na odcinku nasycenia miast i obiektów o charakterze kulturalno-oświatowym.

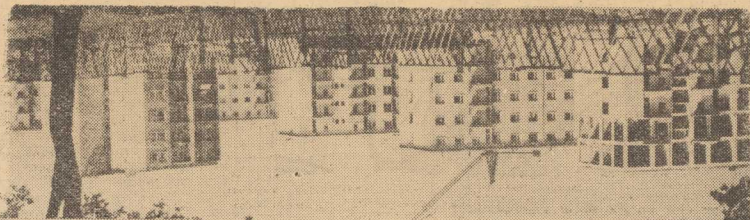
Ciocha Głenia jest bardzo dobra, w domu nie skrzywdziłaby muchy, ale w biurze „robizja dzieci na powiaty” i to w dodatku — według umiarkowań.

W prośbie spisany po wywołaniu topiecia — w rubryce „Pieć” napisano: pieć zjedli ryby...

Serce podskakuje mi z radości (jak na sznurku ciele), gdy czytam wiadomość o działalności transportu publicznego i uszczęplam się na wspomnienie haniebnej tabulacji i możliwości naszej ekonomii i socjologii. To z wyższych sfer naukowych.

Obywateli! Podnieście stopień intelektualny!

Mnie się wydaje, że bądź co bądź i jakby nie było, to mimo, że jakkolwiek są trudności, to jednak tym niemniej, a nawet powiększającym tym bardziej trzeba to w każdym razie uwzględnić w dalszej dyskusji. Bo chyba nie taka jest specyfika naszej mowy... W. M.



## W pajęczynie paragrafów

OBYDWOJE są już na emeryturze. Pani Małgorzata długie lata pracowała jako nauczycielka, jej mąż pobiera emeryturę z racji specjalnych zasług dla Polski Ludowej. Mieszkają w skromnym mieszkaniu przy ul. Pińskiej 13, na pieterku dwurodzinnego domu na Gumieńcach. Niemal wszyscy lokatorzy takich domków w tej dzielnicy mają ogródki, działki, ogrody. Staruszkowie nie mają. Nie starczyłoby im zresztą sił na uprawianie większej działki, a mniejsze już dawno pozajmowane.

Cztery lata temu małżonkowie, chcąc pomóc zameżnej córce, wzięli na wychowanie dwoje wnucząt, które na skutek przebytych chorób straciły słuch. Teraz właśnie przydałby się mały ogródek. Taki, w którym dwoje nieszczęśliwych dzieci mogłoby pod okiem dziadków bawić się na świeżym powietrzu.

Staruszkowie porozmawiali z przewodniczącym Komitetu Blokowego, wskazali na przylegającą do ich domu nie zajęta jeszcze małą działkę i otrzymali zapewnienie, że „zrobi się”.

Nie zrobiło się, a działkę zajęła lokatorka z sąsiedniego domu. Wtedy dziadkowie napisali do DRN Pogodno. Odpowiedź przyszła szybko. Referat Gosp. Kom. wydal decyzję zawarcia umowy na dzierżawę działki z... ową lokatorką, która okazała więcej przedsięwzięcia od pary staruszków i nie bawiła się w przedwstępne formalności urzędowe.

Państwo K. nie zrezygnowali. Podtrzymała ich wiarę w sprawiedliwość. Oduwali się do Prez. MRN, które pismem z 25 maja br. nr GKIM 2131/63 zaleciło Dzielnicowej Radzie Narodowej ponowne rozpatrzenie sprawy. W uzasadnieniu MRN podana, że należy państwu K. zapewnić działkę w pobliżu, tak aby mogli oni sprawować właściwą opiekę nad dwojgiem nieszczęśliwych dzieci.

Teraz dopiero DRN Pogodno rozwinęła misterną sieć pomysłów.

Staruszkom poddano pod rozagę kilka propozycji: odległy o kilkaset metrów kawał uprawnej ziemi, drugi, podobny, dzierżawiony od dłuższego czasu przez głównych lokatorów domu, w którym mieszkają państwo K. Wszystko to było nie do przyjęcia. Prowadziłoby do zadrażnienia i sąsiedzkich nieporozumień, a ponadto staruszkowie nie mają już sił do uprawiania ziemi.

A ludzkie rozwiązanie sprawy leży tuż pod bokiem. Nie-duża działka, parę drzewek,

## BLONIE

W BYDGOSZCZY powstaje nowoczesne osiedle — BLONIE, obliczone na 25 tys. mieszkańców. Budowniczości osiedla nadrobili już zalety spowodowane ostrą zimą, a nawet o 15 dni wyprzedzili harmonogram robót. Na zdjęciu: budowa osiedla Blonie w Bydgoszczy.

(Foto CAF)

trawa. Głuche dzieci mogłyby spędzać tu wolne po nauce w szkole chwiłe, dziadkowie z okien mieszkania mieliby na nie baczenie.

— Nie chodzi nam przecież o uprawne pole — żali się dziadek. — Chcemy aby dzieci nie były na ulicy. Doprowadziłoby to do nieszczęścia. Dla czego nikt tego nie rozumie?

Może dlatego, że w dotychczasowych decyzjach DRN Pogodno było dużo suchych paragrafów, a bardzo mało serca? Wierzmy, że dopuszczone ono zostanie do głosu. (hs)

### Na temat dnia

## Profilaktyka przede wszystkim

POZORNIE wszystko jest w porządku. Mamy ustawę zezwalającą na przerywanie ciąży z przyczyn społecznych. Większość operacji odbywa się w szpitalach, pacjentki są mniej narażone na zakażenia i krwotoki. Ale jeśli nawet przeciętne do zlikwidowania „działalność” rozumiętego rodzaju babek, to nie wolno zapominać, że i kobietom operowanym w szpitalach, choćby w najlepszych warunkach, grozi możliwość powikłań, często utajonych i objawiających się dopiero po latach. Taka jest cecha, planowa za każde przerywanie ciąży.

Zarządzenie Ministra Zdrowia mówi, że można przerywać ciążę ze wskazań społecznych m.in. jeżeli przed zabiegiem paczcy się kobiety o sposobach i objawiających się dopiero po latach. Taka jest cecha, planowa za każde przerywanie ciąży.

Niektórzy lekarze są zdania, że najpierw trzeba zmniejszyć frekwencję w poradniach „K” i oddziałach ginekologicznych, a dopiero potem znaleźć czas i „swobodną głowę”, by pouczyć kobiety zgodnie z zarządzeniem ministra zdrowia. My sądzimy, że kolejność jest inna. Jeśli nauczy się pacjentki stosować właściwe dla nich środki, liczba cierpiących na choroby ko-biece szybko spadnie. Od tego końca trzeba więc zacząć, by zmniejszyć tłok w społecznych gabinetach ginekologicznych.

Bo inaczej w daleką przyszłość odsuwa się moment, kiedy w Polsce ponownienia przestaną być głównym sposobem regulacji urodzin. Idąc dotychczasową drogą, możemy szybko dojść do etapu, w którym wszystkie zabiegi będą wprowadzone w szpitalu lub izbie porodowej, natomiast bardzo powoli zwiększać się będzie liczba kobiet, które umieją dbać o swoje zdrowie.

IRENA FRĄCOWIAK



Zbliżają się piłkarskie emocje

W PRAWDZIE piłkarze zawiesili „buty na kołku”, ale kibice drżą z niecierpliwością... Jakiż to będzie ten nowy sezon dla drużyn szesnastkowych? Poziżej, pierwsza jasność piłkarskich emocji — terminarz rozgrywek I ligi na sezon 1967/68 — rundę jesienią:

11 sierpnia:

- ARKONIA — Gwardia
Górnik — Odra
Legia — POGON
Polonia Byt — Stal Rzeszów
Szombierki — Ruch
Unia — Zagłębie
Wisa — LKS

18 sierpnia:

- Gwardia — Wisa
LKS — Legia
Odra — Polonia
POGON — Górnik
Ruch — Unia
Stal — Szombierki
Zagłębie — ARKONIA

21 sierpnia:

- ARKONIA — Ruch
Górnik — LKS
Legia — Gwardia
Polonia — POGON
Stal — Odra
Unia — Szombierki
Wisa — Zagłębie

25 sierpnia:

- Gwardia — Górnik
LKS — Polonia
POGON — Stal
Ruch — Wisa
Szombierki — Odra
Unia — ARKONIA
Zagłębie — Legia

1 września:

- ARKONIA — Szombierki
Górnik — Zagłębie
Legia — Ruch
Odra — POGON
Polonia — Gwardia
Stal — LKS
Wisa — Unia

8 września:

- ARKONIA — Wisa
Gwardia — Stal
LKS — Odra
Ruch — Górnik
Szombierki — POGON
Unia — Legia
Zagłębie — Polonia

15 września:

- Górnik — Unia
Legia — ARKONIA
POGON — LKS
Odra — Gwardia
Polonia — Ruch
Stal — Zagłębie
Wisa — Szombierki

22 września:

- ARKONIA — Górnik
Gwardia — POGON
Ruch — Stal
Szombierki — LKS
Unia — Polonia
Wisa — Legia
Zagłębie — Odra
(Puchar Polski 1/64)

1 października:

- Górnik — Wisa
Legia — Szombierki
LKS — Gwardia
Odra — Ruch
POGON — Zagłębie
Polonia — ARKONIA
Stal — Unia

22 października:

- ARKONIA — Stal
Legia — Górnik
Polonia — POGON
Szombierki — Gwardia
Unia — Odra
Wisa — Polonia
Zagłębie — LKS

29 października:

- Górnik — Szombierki
Gwardia — Zagłębie
LKS — Ruch
Odra — ARKONIA
POGON — Unia
Polonia — Legia
Stal — Wisa

3 listopada:

- ARKONIA — POGON
Górnik — Polonia
Legia — Stal
Ruch — Gwardia
Szombierki — Zagłębie
Unia — LKS
Wisa — Odra

10 listopada:

- Gwardia — Unia
LKS — ARKONIA
Odra — Legia
POGON — Wisa
Polonia — Szombierki
Stal — Górnik
Zagłębie — Ruch

17 listopada:

Puchar Polski 1/16

1 grudnia:

Puchar Polski 1/8

JAY SILVESTER — znakomity dyskobol amerykański — celuje swój dysk po ustanowieniu rekordu świata w roku 1961 we Frankfurcie (60.56 m). W zbliżającym się meczu z ZSRR Silvester jest faworytem w rzucie dyskiem.



Chińczycy grają ładnie i prowadzą 2:0 na kortach w Międzyzdrojach

NA KORTACH W MIĘDZYZDROJACH ROZPOCZĄŁ SIĘ WCZORAJ MIĘDZYNARODOWY MECZ TENISOWY MIĘDZY DRUŻYNĄ CHIN... WARSZAWY, DO CHWILI PRZEKAZYWANIA RELACJI GOŚCIE WYGRAŁI PIERWSZE DWIE GRY I ZAPOWIADA SIĘ RÓWNIEMIEŻ ROZSTRZYGNĄ NA SWOJA KORZYŚĆ I DEBIA.

CHIŃCZYCY zademonstrowali tenis oparty na regularnej grze z głębi kortu nie kwapiąc się do ryzykanych wypadów przy siatce. Na szczęście nasi zawodnicy grają bardziej ofensywnie. Jesteśmy świadkami pojedynku dwóch stylów, w którym dotąd, niestety — górną — mniej nowoczesny. W następnych dwóch dniach na kortach...



SPARTAKIADA DROGOWCÓW

Godz. 8.30 — 12 — stadion Czarnych — finały w siatkówce i t.a. Godz. 8.30 — 12 — sala „Pioniera” — finał turnieju tenisa stołowego. Godz. 9.30 — Aleja Piastów — start do II etapu wyścigu kolarskiego. Godz. 15 — ul. ul. Żołnierska Samosierry, Łukasńskiego, Redy i Orłona — WYŚCIG MOTOCYKLOWY O MISTRZOSTWO POLSKI. Godz. 18 — stadion Czarnych przy ul. Chopina — mecz piłkarski o wejście do II ligi Czarni Szczecin — Czarni Zagan.

W skrócie:

SIÓDMĄ konkurencją szymbowych mistrzostw Węgier, przebiegła po trójkacie 150 km. zakończyła się zwycięstwem Rumuna ILIESCU przed Węgrem SATTI i Polakami KMIOTKIEM i MUSZCZYŃSKIM. Po siedmiu konkurencjach zdecydowanie prowadzi Kmiotek przed Iliescu i Korasom (Węgry). Muszczyński zajmuje 5 miejsce.

RADZIECKI skoczek spadochronowy — USOW ustanowił nowy rekord świata. Użyłszy on w dwóch skokach z wysokości 2 tys. m z natchmiasłowitu otwarcie spadochronu, średnią odległość 22 centymetry, od centrum koka. Dotychczasowy rekord świata w tej konkurencji należał do Amerykanina Mc Donalda i wynosił 85 cm.

ZA KILKA dni w Moskwie odbędzie się sensacyjny mecz lekkoatletyczny ZSRR — USA. Dotychczas odbyły się cztery spotkania tych dwóch potęg lekkoatletycznych. A oto wyniki: Moskwa 1958 r. ZSRR — USA 172:170 (mężczyźni 109:126, kob. 63:44), Filadelfia 1959 r. USA — ZSRR 167:173 (mężcz. 127:108, kob. 40:74) Moskwa 1961 r. ZSRR — USA 179:163 (mężcz. 111:124, kob. 68:39), Pafo Alto 1962 r. USA — ZSRR 169:173 (mężcz. 128:107, kob. 41:66). A jak będzie w tym roku?

Zimny zwycięża w Toronto

NOWY JORK PAP. Świetnie spisali się polscy biegacze ZIMNY i BARAN na międzynarodowym mityngu lekkoatletycznym w Toronto. Kazimierz Zimny zwyciężył w biegu na 3 mile w bardzo dobrym czasie 13.26.2, natomiast Witold Baran stoczył zaciętą walkę z najlepszymi biegaczami amerykańskimi na dystansie 1 mili. Polak przegrał wprawdzie z WEISIGEREM, ale pokonał dwóch innych znakomitych biegaczy USA — GRELLE i BEATTY. Weisiger miał czas 3.58.8, Baran — 3.59.2, Grelle — 3.59.3, a Beatty — 3.59.7.

M. Suchogórski — trenerem ligowców Pogoni

JAK SIĘ dowiadujemy, w sekcji piłkarskiej Pogoni nastąpiła zmiana na stanowisku trenera i drużyny. Opiekunem I-ligowców został Marian Suchogórski, a poprzedni trener — mgr Z. Czyżewski objął funkcję koordynatora.

Już 16 lipca trener Suchogórski rozpocznie przygotowania do rozgrywek ligowych na obizwie w Czajance (kolo Pily), dokad ostatecznie wyjadą portowcy. Obóz potrwa do 3 sierpnia.

Odra wygrywa w Interlole

WARSZAWA PAP. Rozegrany w Warszawie mecz piłkarski z cyklu spotkań Interlole między Odrą Opole a Jugoślawińskim zespołem Hajduk Split zakończył się zwycięstwem Odry 1:0 (0:0).

RUCH — EMPOR 3:1 (2:0).

Kannas i Brendler: Na pierwszym wirażu może być „marmolada“!

NIEŁATWO było „schwylić“ wczoraj kóregoś ze znanych motocyklistów startujących w dłuższych wyścigach ulicznych. Jedni — przemęczeni dniami podróży położyli się wcześniej spać, drudzy — zwiędziali nasze miasto. Wreszcie zupełnie niespodziewanie oko w oko spotykamy się z niebyłymi jakimiś mistrzami, BRENDLER i KANNAS od razu „wskakują“ na temat dzisiejszego wyścigu;

— Ogładalimy trasę. Wydaje się, że nie będzie można na niej rozwinąć zbyt dużej szybkości. Krótkie odcinki prostej i ostre wiraże pozwolą osiągnąć przeciętną szybkość najwyższą w granicach 100—105 km/godz. w kategorii maszyn 125 cm — mówi KANNAS.

— Wiciecie już panowie, że w kategorii 125 cm startuje rekordowa ilość 36 zawodników. Czy to nie za dużo?

— Rzeczywiście będzie kłopot z wejściem na pierwszy wiraż po starcie. W takim tłoku nie trudno o „wysypkę“. Od czego jednak głowa. Zaraz idziemy opracowywać plan taktyczny, — właśnie startu.

— Kto zwycięży w poszczególnych klasach?

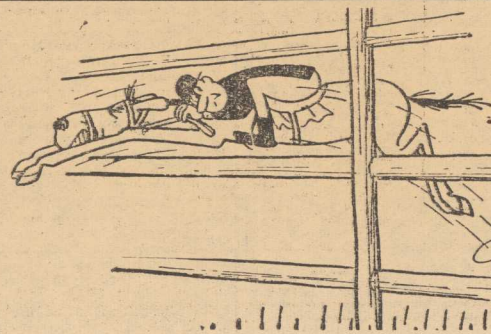
— W 125 cm do pierwszego miejsca kandyduje około 8 kan dydatów z równymi szansami. W klasie 175 cm walka rozegra się chyba pomiędzy Henkiem, Radkiem i Kalużą, w 250-kach typujemy Mankiewicza, Latkę i Wieteske. W klasie powyżej 350 widzę tylko dwóch kandydatów: Kannasa i Henna — mówi p. Brendler.

— Który raz jesteście panowie w Szczecinie?

— Ja po raz pierwszy. (Brendler) — Ja startuję w Was od początku mistrzostw Polski w każdej eliminacji. Śliczne miasto! (Kannas).

— Dziękujemy i do zobaczenia na trasie... P.S. Dodajmy jeszcze, że obaj nasi rozmówcy startować będą w kategorii maszyn 125 cm.

Rozm. A. MARTYNA





DZIS W SZCZECINIE

Kluby

PINKO — Boh. W-wy 55 — dancing g. 20.

Muzeum

Staromłyńska 27 — III wystawa plastyki Ziemi Nadodrzańskich...

Telewizja

PROGRAM SZCZECIŃSKI: 19.55 — program dnia, 21 — koncert z Kijowa...

TELEWIZJA SZCZECIN na dawak będzie od 17 dni...

PROGRAM BERLIŃSKI: 10.50 — gimnastyka dla wszystkich, 11 — koncert dla dzieci...

PONIEDZIAŁEK

10.50 — gimnastyka dla wszystkich, 11.30 — wesołe rozmiłki...

Radio

WIADOMOŚCI: 7.30, 8.30, 12.45, 17, 21, 23.30; SERWIS RYBACKI: 20.57.

SZCZECIN: 8.10 — „Ziemia nasza”, 10 — „Dom, szkoła, dzieci”...

WARSZAWA: 8.55 — „Radio-golony”, 9.50 — koncert...



WIZYTA

Spotkanie z członkami Prezydium MRN

SPOŁECZNYM CZYNEM uporządkujemy STARE MIASTO

„Nie czekać na inwestora i dodatkowe nakłady — porządkować place i ulice wokół nowo wznoszonych budynków...”

Przez nasze okulary

JEST TAKA ULICA

NAZYWA się Grzybowska, jest ulicą jak wiele innych. Z tym, że posiada nawierzchnię żułtową...

Międzynarodowy Kongres Esperantystów

W DNIACH 21-23 lipca obradować będzie w Szczecinie XVII Ogólnopolski Kongres Esperantystów...

Specjalne zebranie poświęcone będzie popularyzacji języka esperanto w Fryce.

NOWINKI RYNKOWE

MNOSTWO WARZYW było w piątek na turzyńskim targowisku. Oto ceny niektórych ogórków — 12 zł/kg...

GŁĘBOKIE — jezioro nie odkryte

NAD jeziorami i brzegami morza jak grzyby po deszczu wyrastają domki campingowe, pola namiotowe, ośrodki...

W Szczecinie — prawie wszyscy mówią — większość zakładów dysponuje własnymi czasówkami...

Otwarcie nowego klubu

W DNIU DZISIEJSZYM odbędzie się uroczystość otwarcia Klubu Zjednoczonego Zwązdu Emerydów...

Wśród gruzów i kurzu

ULICA JANICKIEGO 17 i 18. Już z daleka widać, że budowa w toku. Dzieci umorusane w piachu i glinie...

Nareszcie!

Są propozycje by wprowadzić książeczki czynów społecznych. Odnotować się w nich będzie udział w pracach nad upiękaszaniem miasta...

Kasa - tramp

DLA wygody mieszkańców DOKP - Szczecin uruchomiła „wedrowną” kasę biletową w samochodzie...

Ważne ogłoszenia

UKAZANO się tygodniach od ukazała się pierwszeń notatki, DZBM Szczecin - Nad Odrą zatroszczy się o wywiezienie gruzu z posesji przy ul. Robotniczej 19.